

# Instructions de montage

## Mounting instructions

### ⚠ AVERTISSEMENTS - WARNINGS

**FR** Le montage et la mise en service ne doivent être effectués que par du personnel spécialisé autorisé (installateur électrique). Le luminaire est destiné exclusivement à l'éclairage et doit être installé conformément aux consignes d'installation. Tout autre usage ou montage est considéré comme «non conforme à la destination du produit». Attention! Travailler toujours hors tension pendant le câblage et l'installation des luminaires et des appareils d'alimentation. Le non-respect de cette consigne peut conduire à la destruction des modules LED. Les réparations doivent être effectuées exclusivement par le fabricant. En cas de défaut, renvoyer le matériel au fabricant. Les instructions de montage doivent être conservées. Modifications techniques réservées.

**EN** The luminaire may only be installed and put into operation by authorised, qualified personnel (electrician). The luminaire is only to be used for illumination purposes and is to be installed in accordance with the installation regulations. Any other use, or mode of mounting or installation, is considered to be «improper use». Caution! Always ensure that the electricity is switched off at the mains when wiring and installing luminaires and power supply units. Failure to observe these safety instructions may lead to destruction of the LED modules. Repairs may only be carried out by the manufacturer. Return to manufacturer if defects are found. Mounting instructions must be kept for future reference. Subject to technical change.



#### AVERTISSEMENT - WARNING

- Risque de choc électrique. Débrancher le luminaire du réseau avant l'installation ou l'entretien.
- Risk of electric shock. Disconnect the luminaire from the power supply before installation or maintenance.

IP20

- Protection contre la pénétration de corps solides étrangers de plus de 12,5 mm de diamètre.
- Protection against ingress of solid foreign bodies above Ø 12.5 mm.



#### DANGER - DANGER

- Risque de choc électrique. Avant de procéder à des travaux d'entretien et/ou de montage, déconnecter le luminaire du secteur et vérifier qu'il est bien hors tension.
- Danger of injury from electric shock. Disconnect the luminaire before mounting or carry out maintenance work, and check it is not live.



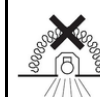
- Ne doit pas être jeté dans la poubelle, veuillez utiliser un centre de recyclage approprié.
- Do not dispose as household waste, but make the proper recycling.



- Ne pas toucher les LED.
- Do not touch the LED.



- Luminaire de classe de protection I, avec borne pour conducteur de protection.
- Protection class I luminaire, with protective earth terminal.



- Ne pas recouvrir le luminaire de matériaux isolants.
- The luminaire must not be covered with insulation material.



- Sources lumineuses et ballasts de ce luminaire ne doivent être remplacés que par le fabricant ou un technicien de maintenance mandaté par lui ou une personne de même qualification.
- Light source and controlgear of this luminaire may only be replaced by the manufacturer, a manufacturer's appointed service technician, or an equally qualified person.



#### DALI

- Si le luminaire est équipé de DALI : tenir compte des spécifications d'une ligne réseau : 230V
- If the luminaire is dimmable by DALI : please observe the DALI specifications. The DALI cable must meet the specification of a mains cable: 230V

### TABLEAU DE CLASSE DE PROTECTION - IP (INGRESS PROTECTION) RATING GUIDE

#### Corps solides - Solid objects

1<sup>er</sup> Chiffre - 1<sup>st</sup> number

- 1  Protégé contre les corps solides > à 50 mm  
Protected against solid objects > 50 mm
- 2  Protégé contre les corps solides > à 12,5 mm  
Protected against solid objects > 12.5 mm
- 3  Protégé contre les corps solides > à 2,5 mm  
Protected against solid objects > 2.5 mm
- 4  Protégé contre les corps solides > à 1 mm  
Protected against solid objects > 1 mm
- 5  Protégé contre les résidus de poussière  
Protected against dust residue
- 6  Entièrement protégé contre la poussière  
Fully protected against dust

IP  
6 5  
poussière dust eau water

#### Corps liquides - Liquid objects

2<sup>ème</sup> Chiffre - 2<sup>nd</sup> number

- 1  Protégé contre les gouttes d'eau  
Protected against water drops
- 2  Protégé contre la chute de gouttes d'eau (15°)  
Protected against dripping water (59 °F)
- 3  Protégé contre la pluie (60°)  
Protected against rain (140 °F)
- 4  Protégé contre les éclaboussures (toutes directions)  
Protected against splashing water
- 5  Protégé contre les jets d'eau  
Protected against water jets
- 6  Protégé contre les vagues  
Protected against waves
- 7  Protégé contre les immersions temporaires (30 min à 1 mètre)  
Protected against temporary immersion (30min to 1 meter)
- 8  Protégé contre les immersions prolongées (1h à plus d'1 mètre)  
Protected against prolonged immersion (1h at more than 1 meter)

### NETTOYAGE ET ENTRETIEN - CLEANING AND CARE

**FR** Nettoyer le luminaire avec un chiffon humide non peluchant. Ne pas frotter ! En cas de fort encrassement, une solution savonneuse douce peut être utilisée (liquide vaisselle). Ne pas utiliser de produits abrasifs. Ne pas frotter le luminaire à sec car cela génère une charge électrostatique qui peut détruire les composants électroniques.

**EN** Wipe the luminaire with a damp, lint-free cloth. Do not rub hard! In the case of severe soiling, mild soapy water may be used (washing-up liquid). Do not use abrasive agents. Do not rub the luminaire dry since the resulting static charging may destroy the electronics.